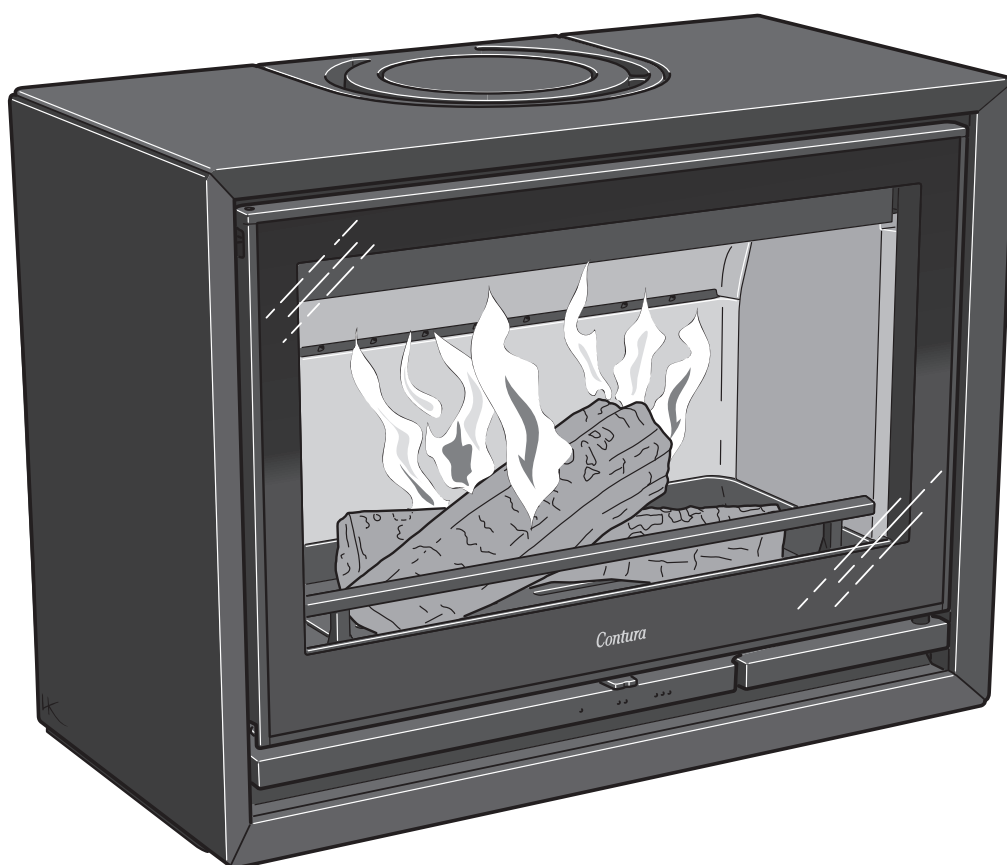


Contura

C330G



SE

| | |
|----------------------------------|----|
| Fakta | 3 |
| Installationsavstånd | 4 |
| Prestandadeklaration | 5 |
| EU-försäkran om överrenskommelse | 6 |
| Montering | 39 |

DE

| | |
|--------------------------|----|
| Fakten | 7 |
| Installationsabstände | 8 |
| Leistungsdeklaration | 9 |
| EU-Konformitätserklärung | 10 |
| Montage | 39 |

NO

| | |
|----------------------|----|
| Fakta | 11 |
| Installasjonsavstand | 12 |
| Ytelseserklæring | 13 |
| EU-samsvarserklæring | 14 |
| Montering | 39 |

FR

| | |
|------------------------------|----|
| Données Techniques | 15 |
| Distances d'installation | 16 |
| Déclaration des performance | 17 |
| Déclaration de conformité UE | 18 |
| Montage | 39 |

GB

| | |
|------------------------------|----|
| Facts | 19 |
| Installation distances | 20 |
| Declaration of performance | 21 |
| EU Declaration of Conformity | 22 |
| Assembly | 39 |

DK

| | |
|----------------------------|----|
| Fakta | 23 |
| Installationsafstand | 24 |
| Præstationserklæring | 25 |
| EU-overensstemmelseklæring | 26 |
| Montering | 39 |

FI

| | |
|---------------------------------|----|
| Tiedot | 27 |
| Asennusetäisyys | 28 |
| Suoritusasoilmoitus | 29 |
| EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus | 30 |
| Asennus | 39 |

IT

| | |
|--------------------------------|----|
| Dati Tecnici | 31 |
| Distanze di sicurezza | 32 |
| Dichiarazione di prestazione | 33 |
| Dichiarazione di Conformità UE | 34 |
| Montaggio | 39 |

NL

| | |
|----------------------------|----|
| Gegevens | 35 |
| Installatieafstand | 36 |
| Prestatieverklaring | 37 |
| EU-conformiteitsverklaring | 38 |
| Monteren | 39 |

Fakta



5 -9 kW



570 mm



750 mm



375 mm



115 kg

| | |
|---------------------------|---------|
| Nominell effekt | 7 kW |
| Virkningsgrad | 77 % |
| Røykgass-massestrømmingen | 5,9 g/s |

Oppfyller krav i henhold til:
Europeisk standard EN-13240
NS 3058/3059 (Norge)
DEFRA, Smoke control areas (UK)



Ovnen blir svært varm

Når ovnen er i bruk, kan visse flater bli svært varme og forårsake brannskader ved berøring. Vær også oppmerksom på den kraftige varmestrålingen gjennom glasset. Hvis det plasseres brennbart materiale nærmere enn den angitte sikkerhetsavstanden, kan det forårsake brann. Ulmefyring kan medføre eksplosjonsartig antennelse av røykgassene med fare for både materielle skader og personskader.

Montering av fagmann

For at ovnens funksjon og sikkerhet skal kunne garanteres, anbefaler vi at installeringen foretas av en fagperson. Kontakt en av våre leverandører som kan anbefale egnede montører.

Byggemelding

Anvisningene i disse overordnede instruksene kan være i strid med nasjonale byggeforskrifter. Du bør derfor lese de supplerende anvisningene eller be lokale myndigheter om råd. Ved installasjon av ildsted og oppføring av skorstein skal det leveres byggemelding til aktuell byggenemnd.

Husägaren står själv ansvarig för att föreskrivna säkerhetskrav är uppfyllda och för att installationen blir inspekterad av en kvalificerad kontrollant. Skorstensfejarmästaren ska informeras om installationen eftersom den medför ändrat sotningsbehov.

Bærende underlag

Kontroller at trebjelkelaget har tilstrekkelig bæreevne for ovn med skorstein. Ovnen og skorsteinen kan normalt plasseres på et vanlig trebjelkelag i enebolig hvis totalvekten ikke overskrider 400 kg.

Gulvplate

På grunn av faren for glør som faller ut, må brennbare gulv beskyttes av en gulvplate. Den skal dekke 300 mm foran ildstedet og 100 mm på hver side av ildstedet, eller ha 200 mm tillegg på hver side av åpningen. Gulvplaten kan være av for eksempel naturstein, betong, metall eller glass. Gulvplater av glass selges som tilbehør til disse modellene.

Sluttbesiktigelse av installasjonen

Det er svært viktig at installasjonen besiktiges av autorisert kontrollør før peisovnen tas i bruk. Les også gjennom "Bruksanvisning for fyring" før ovnen tas i bruk for første gang.

Tilkobling til skorstein

- Ovnen skal kobles til en skorstein som er dimensjonert for en røykgasstemperatur på minst 400 °C.
- Tilkoblingsstussens diameter måler 150 mm utvendig.
- Vanlig skorsteinstrekk under nominell drift bør være mellom 20-25 Pa ved tilkoblingsstussen. Trekken påvirkes først og fremst av lengden og tverrsnittet på skorsteinen, men også av hvor trykk tett den er. Minste anbefalte skorsteinslengde er 3,5 m, og egnet tverrsnitt er 150-200 cm² (140-160 mm i diameter).
- En røykkanal som har skarpe bøyninger og er trukket horisontalt, reduserer trekken i skorsteinen. Maksimal horisontal røykkanal er 1 meter, forutsatt at den vertikale røykkanallengden er på minst 5 meter.
- Røykkanalen skal kunne feies i hele sin lengde, og feielukene skal være lett tilgjengelige.
- Kontroller nøye at skorsteinen er tett, og at det ikke forekommer lekkasje rundt feieluker og ved rørtilkoblinger, se side 40.

Tilførsel av forbrenningsluft

Når en ovn installeres i et rom, øker kravet til lufttilførsel til rommet. Luft kan tilføres indirekte via en ventil i ytterveggen eller via en kanal utenfra som kobles til stussen på ovnens underside. Mengden luft som går med til forbrenning, er cirka 20 m³/t.

Tilkoblingsstussen til forbrenningsluften har en ytre diameter på 65 mm. Hvis rørtrekket er lengre enn 1 meter, må rørdiameteren økes til 100 mm og tilsvarende større veggventil velges.

I oppvarmede rom skal kanalen kondensisoleres med 30 mm mineralull utstyrt med et fuktsperrende ytre lag. Ved gjennomføringen er det viktig å tette rundt røret i veggen (eventuelt gulvet) med tetningsmasse.

Kondensolert forbrenningsluftslange på 1 meter fås som tilbehør, se side 42.

Installasjonsavstand

C330G

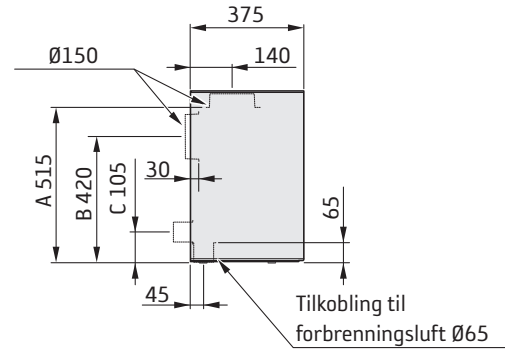
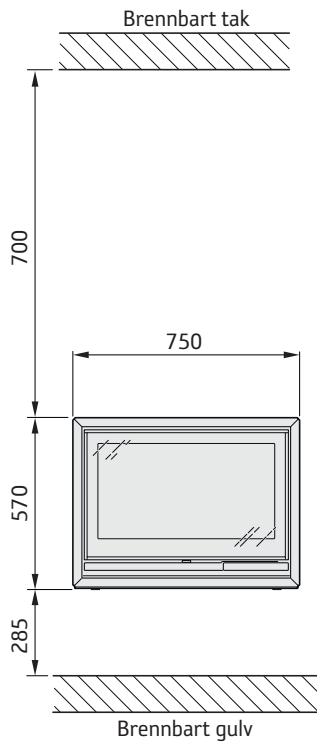
Det skal være minst 1,4 meters avstand foran ovnen til brennbare bygningsdeler eller innredning.

Målskissene viser kun minste tillatte installasjonsavstand for peisovnen. Ved tilkobling til stål-skorstein skal også skorsteinens krav til sikkerhetsavstand følges. Sikkerhetsavstanden fra et uisolert skorsteinsrør til brennbare bygningsdeler skal være minst 300 mm.

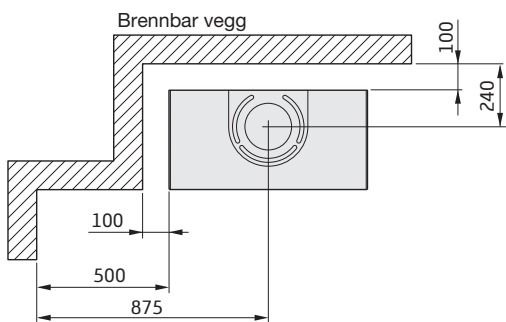
A = høyde fra gulv til skorsteinstilkobling oppover

B = høyde fra gulv til c/c skorsteinstilkobling bak

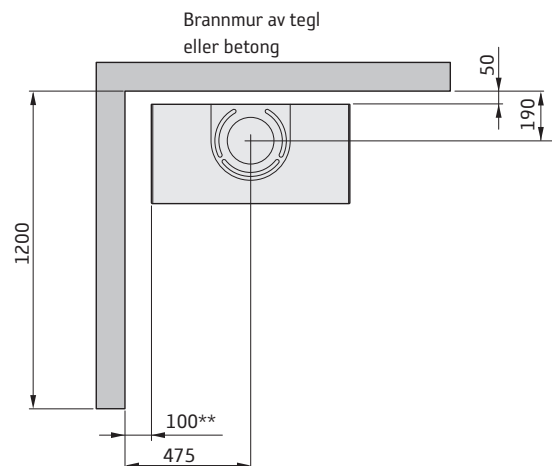
C = høyde fra gulv til stuss for forbrenningsluft



INSTALLASJON MOT BRENNBAR VEGG



INSTALLASJON MOT BRANNMUR



* Hvis ovnen plasseres på en gulvplate av for eksempel glass (tilbehør), øker høyden fra gulvet tilsvarende gulvplattens tykkelse. For frittliggende gulvplate av glass tilsvare det 10 mm.

** For å unngå misfarging på malt brannmur anbefaler vi samme sideavstand som til brennbar vegg.

Ytelseserklæring i henhold til forordning (EU) 305/2011

Nr. C330-CPR-220901

Contura

PRODUKT

Produkttype Vedfyrt peisovn
Typebetegnelse Contura 330
Beregnet bruksområde Oppvarming av boliger
Brensel Ved

PRODUSENT

Navn NIBE AB / Contura
Adresse Box 134, Skulptörvägen 10
SE-285 23 Markaryd, Sverige

KONTROLL

Ifølge AVCP System 3
Europastandard EN 13240:2001 / A2:2004 / AC:2007
Testinstitutt Rein-Ruhr Feuerstätten Prüf stelle, NB 1625.

ERKLÆRT YTELSE

| VIKTIGE EGENSKAPER | YTELSE | HARMONISERT TEKNISK SPESIFIKASJON |
|--|--|-----------------------------------|
| Bransikkerhet | Oppfyller | EN 13240:2001 / A2:2004 / AC:2007 |
| Brannteknisk klasse | A1 | |
| Minste avstand til brennbart materiale | Rygg: 100 mm Side: 500 mm Tak: 700 mm Front: 1400 mm Gulv: 285 mm Hjørne: 100 mm | |
| Brannfare på grunn av at brennende brensel faller ut | Oppfyller | |
| Rengjørbarhet | Oppfyller | |
| Utslipp fra forbrenningen | CO: 1500 mg/ m ³ NOx: 200 mg/ m ³ OGC: 120 mg/ m ³ PM: 40 mg/ m ³ | |
| Overflatetemperaturer | Oppfyller | |
| Temperatur på håndtak | NPD | |
| Bruddfasthet | Oppfyller | |
| Temperatur i oppbevaringsrommet for ved | NPD | |
| Nominell effekt | 7,0 kW | |
| Virkningsgrad | 77,0% | |
| Røykgasstemperatur ved nominell effekt | 308°C | |
| Røykgasstemperatur i tilkoblingsstuss | 369°C | |

Undertegnede har ansvar for produksjon og samsvar med erklært ytelse.



Niklas Gunnarsson, Forretningsområdesjef NIBE STOVES
Markaryd, den 1. September 2022



EU-samsvarserklæring

| | |
|-----------|---|
| Produsent | NIBE AB / Contura |
| Adresse | Box 134, Skulptörvägen 10 285 23 Markaryd, Sverige |
| E-post | info@contura.se |
| Nettside | www.contura.eu |
| Telefon | +46 433 275100 |

Contura

| | | | | | | | |
|---|---|--|--------------|---|------------------|--------------|-----------------|
| DENNE SAMSVARERKLÆRINGEN ER UTSTEDT I HENHOLD TIL VÅRT ENEANSVAR FOR FØLGENDE PRODUKT: | | | | | | | |
| Handelsnavn | Contura 300-serien: 310 / 320 (A/T) / 330 | | | | | | |
| Identifisering av produktet | www.contura.eu | | | | | | |
| GJENSTANDEN FOR ERKLÆRINGEN SOM ER BESKREVET OVER, SAMSVARER MED - | | | | | | | |
| DEN RELEVANTE EU-HARMONISERINGSLOVGIVNINGEN: | | | | DE RELEVANTE HARMONISERTE STANDARDENE: | | | |
| DIR 2009/125/EØF | | | | EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007 | | | |
| REG (EU) 2015/1185 | | | | CEN/TS 15883:2010 | | | |
| REG (EU) 2015/1186 | | | | | | | |
| REG (EU) 2017/1369 | | | | | | | |
| REG (EU) 305/2011 | | | | | | | |
| TEKNISK DOKUMENTASJON | | | | | | | |
| Funksjon for indirekte oppvarming: | | | | Nei | | | |
| Direkte varmeytelse: | | | | 7,0 kW | | | |
| Energieffektivitetsindeks (EEI): | | | | 101,7 | | | |
| Testrapport | | | | RRF 40 17 4648, NB 1625 | | | |
| BRENSEL | FORETRUKKET BRENSEL | ANNET EGNET BRENSEL | η_s (%) | UTSLIPP VED NOMINELL VARMEYTELSE | | | |
| | | | | PM | OGC | CO | NO _x |
| | | | | mg/ Nm ³ (13 % O ₂) | | | |
| Vedkubber med vanninnhold 25 % | Ja | Nei | 67 | 40 | 120 | 1500 | 200 |
| Komprimert tre med vanninnhold <12 % | Nei | Ja | 67 | 40 | 120 | 1500 | 200 |
| Annen trebasert biomasse | Nei | Nei | | | | | |
| Biomasse som ikke er trebasert | Nei | Nei | | | | | |
| Antrasitt og tørrdampkull | Nei | Nei | | | | | |
| Sinders | Nei | Nei | | | | | |
| Koks med lav temperatur | Nei | Nei | | | | | |
| Bituminøst kull | Nei | Nei | | | | | |
| Lignittbriketter | Nei | Nei | | | | | |
| Torvbriketter | Nei | Nei | | | | | |
| Briketter av blandet fossilt brensel | Nei | Nei | | | | | |
| Annet fossilt brensel | Nei | Nei | | | | | |
| Briketter av blandet biomasse og fossilt brensel | Nei | Nei | | | | | |
| Andre blandinger av biomasse og fast brensel | Nei | Nei | | | | | |
| EGENSKAPER VED BRUK MED FORETRUKKET BRENSEL | | | | | | | |
| ARTIKKEL | SYMBOL | VERDI | ENHET | ARTIKKEL | SYMBOL | VERDI | ENHET |
| VARMEYTELSE | | | | NYTTEVIRKNINGSGRAD, BASERT PÅ NETTO BRENNVERDI (NCV) | | | |
| Nominell varmeytelse: | P _{nom} | 7,0 | kW | Nyttevirkningsgrad ved nominell varmeytelse | $\eta_{th, nom}$ | 77,0 | % |
| FORBRUK AV TILLEGGSELEKTRISITET | | | | TYPE VARMEYTELSE/ROMTEMPERATURREGULERING | | | |
| Ved nominell varmeytelse | e _{l, max} | - | kW | Ettrinns varmeytelse uten romtemperaturregulering | | | Ja |
| Ved minste varmeytelse | e _{l, min} | - | kW | To eller flere manuelle trinn uten romtemperaturregulering | | | Nei |
| I hviletilstand | e _{l, SB} | - | kW | Romtemperaturregulering med mekanisk termostat | | | Nei |
| | | | | Romtemperaturregulering med elektronisk termostat | | | Nei |
| | | | | Romtemperaturregulering med elektronisk termostat pluss dagtidsur | | | Nei |
| | | | | Romtemperaturregulering med elektronisk termostat pluss uketidsur | | | Nei |
| ANDRE REGULERINGSLTERNATIVER | | | | | | | |
| | | | | Romtemperaturregulering med tilstedeværelsesdetektor | | | Nei |
| | | | | Romtemperaturregulering med detektor for åpent vindu | | | Nei |
| | | | | Med fjernstyring | | | |
| Spesielle forholdsregler for montering, installering eller vedlikehold. | | Brannvern og sikkerhetsavstander til brennbare bygningsmaterialer skal under enhver omstendighet overholdes. Sørg for å ha en tilstrekkelig tilførsel av forbrenningsluft. Luftinnsugingsystemer kan komme i konflikt med tilførselen av forbrenningsluft. | | | | | |

Undertegnede er ansvarlig for produksjon og samsvar med erklært ytelse.



Niklas Gunnarsson, Business area manager NIBE STOVES
Markaryd, 1. januar 2022

**SE** Montering

Om kaminen behöver läggas ned för att förflyttas bör lösa delar demonteras. Demontering av eldstadsbeklädnad beskrivs i slutet av denna anvisning.

- 1 Eldstadsbeklädnad (Vermiculit)
- 2 Typskylt
- 3 Bräsbegränsare
- 4 Roster
- 5 Varmluftsgaller

DE Vor der Montage

Wenn der Kaminofen in liegender Position versetzt werden muss, sind lose Komponenten zu demontieren. Demontage und Brennraumauskleidung werden am Ende dieser Anleitung beschrieben.

- 1 Feuerstättenauskleidung (Vermiculit)
- 2 Typenschild
- 3 Stehrost
- 4 Rost
- 5 Warmluftgitter

NO Før montering

Hvis ovnen må legges ned for å flyttes, bør løse deler demonteres. Demontering av ildstedsbekledning er beskrevet til slutt i denne veiledningen.

- 1 Brennplater og hvelv (Vermikulitt)
- 2 Typeskilt
- 3 Kubbestopper
- 4 Rist
- 5 Varmluftsgitter

FR Avant de procéder au montage

Les éléments non fixés devront être retirés si le poêle doit être couché pour être déplacé. Le démontage de l'habillage est décrit à la fin des présentes instructions.

- 1 Habillage du foyer (Vermiculite)
- 2 Plaque signalétique
- 3 Grille de retenue
- 4 Grille
- 5 Grille air chaud

GB Prior to installation

If the stove needs to be laid down for it to be moved, loose components should be removed. A description of how to remove hearth cladding can be found at the end of these instructions.

- 1 Fire bricks (Vermiculite)
- 2 Type plate
- 3 Fire bars
- 4 Grate
- 5 Hot air grille

DK Før opstilling

Hvis brændeovnen skal lægges ned for at blive flyttet, bør løsdele afmonteres. Afmontering af ovnbeklædning beskrives i slutningen af denne vejledning.

- 1 Ovnbeklædning (Vermiculite)
- 2 Typeskilt
- 3 Brændeholder
- 4 Rist
- 5 Varmluftsgitter

FI Ennen asennusta

Jos takka pitää siirtää kyljellään, irto-osat pitää irrottaa. Palotilaverhouksen irrotus kuvataan ohjeen lopussa.

- 1 Tulipesän verhouk (vermikulitti)
- 2 Tyypikilpi
- 3 Suojareunus
- 4 Arina
- 5 Lämminilmaritilä

IT Prima del montaggio

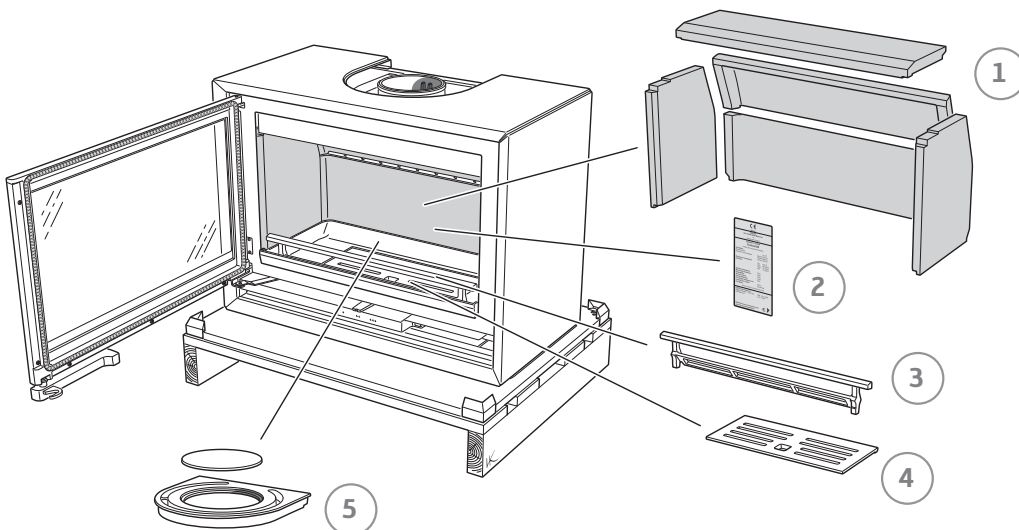
Se è necessario smontare l'insero per spostarlo, rimuovere prima i componenti liberi. L'operazione di smontaggio è descritta alla fine delle presenti istruzioni.

- 1 Rivestimento interno del focolare (vermiculite)
- 2 Targhetta identificativa
- 3 Griglia ferma-legna
- 4 Griglia
- 5 Griglia di ventilazione

NL Voorafgaand aan montage

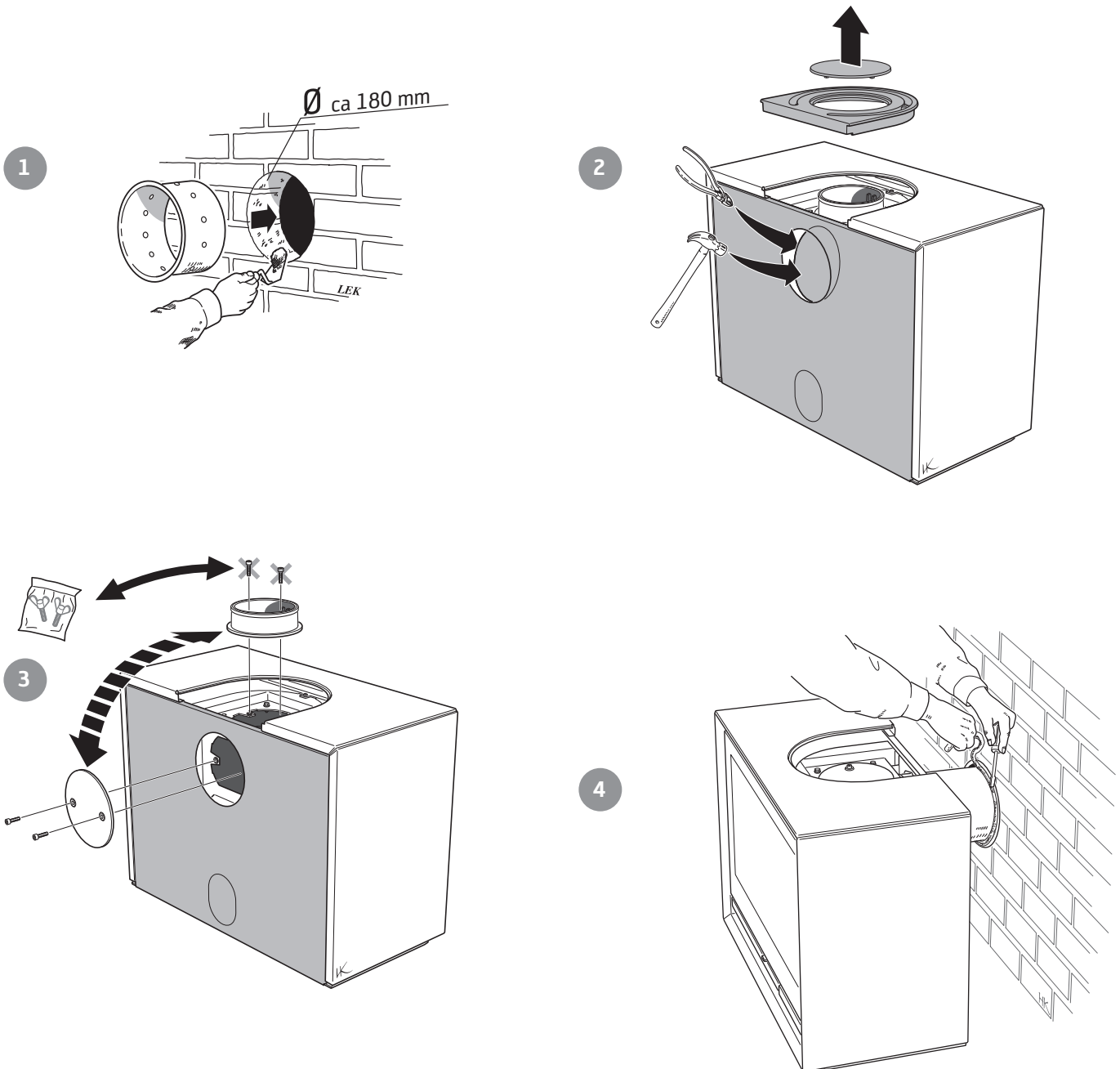
Als de kachel liggend moet worden verplaatst, moeten losse onderdelen worden gedemonteerd. Aan het eind van deze instructies vindt u een beschrijving van de demontage van de haardbekleding.

- 1 Haardbekleding (vermiculiet)
- 2 Typeplaatje
- 3 Houtvanger
- 4 Rooster
- 5 Heteluchtrooster



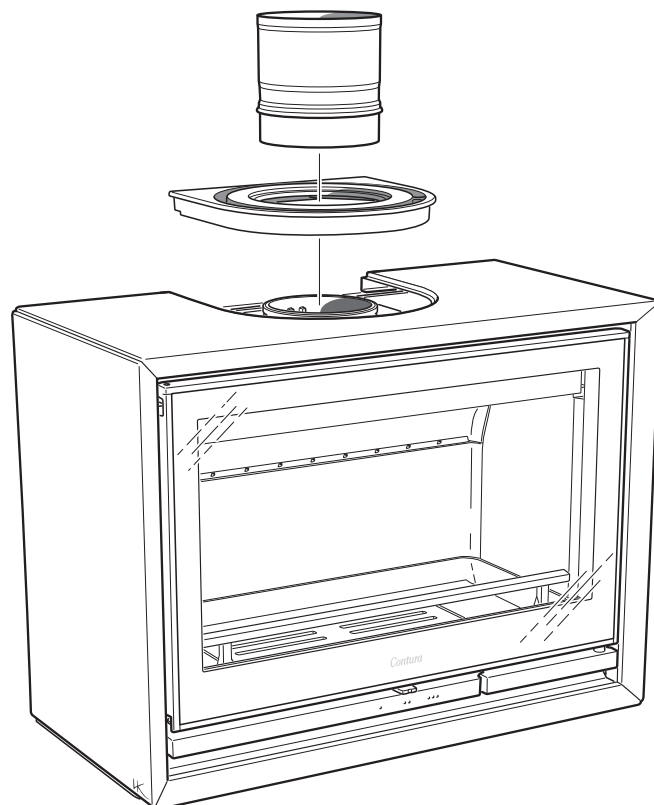


- SE Bakåtanslutning till murad skorsten
- DE Rückseitiger Anschluss an einen gemauerten Schornstein
- NO Bakmontering til murt skorstein
- FR Raccordement par l'arrière à une cheminée de maçonnerie
- GB Rear connection to a masonry chimney
- DK Tilslutning bagud til muret skorsten
- FI Liitäntä taaksepäin muurattuun savupiippuun
- IT Collegamento alla canna fumaria in muratura dal retro della stufa
- NL Achterwaartse aansluiting op een gemetselde schoorsteen

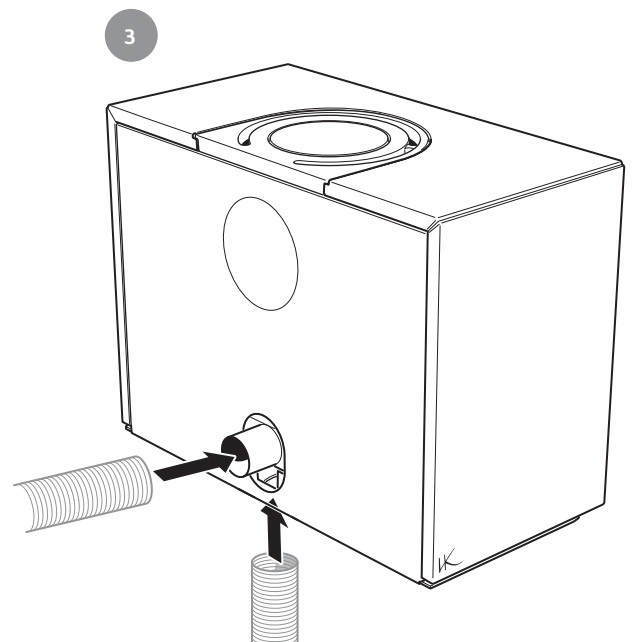
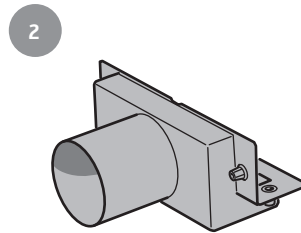
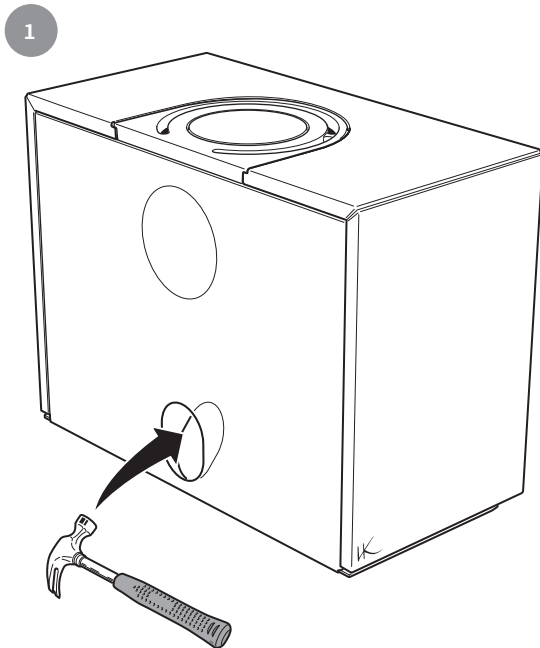




- SE** Toppanslutning till skorsten
Varmluftsgallret måste vara monterat innan skorstenen toppansluts.
- DE** Oberseitiger Anschluss an den Schornstein
Das Warmluftgitter muss montiert sein, bevor ein Schornsteinanschluss an der Oberseite erfolgt.
- NO** Toppmontering til skorstein
Varmluftsgitteret må være montert før skorsteinen topptilkobles.
- FR** Raccordement par le haut
Monter la grille d'air chaud avant le raccordement à la cheminée par le haut.
- GB** Top connection to the chimney
The hot air grille must be installed before chimney top connection.
- DK** Toptilslutning til skorsten
Varmluftstrøsten skal være monteret, før skorstenen toptilsluttes.
- FI** Liitäntä ylöspäin savupiippuun
Lämminilmaritilä pitää asentaa ennen savupiipun liitäntää ylöspäin.
- IT** Collegamento alla canna fumaria dal piano della stufa
Prima di collegare la canna fumaria al piano della stufa, assicurarsi che la griglia dell'aria calda sia montata.
- NL** Bovenansluiting op een schoorsteen
Het heteluchtrooster moet zijn gemonteerd, voordat de schoorsteen op de bovenansluiting wordt aangesloten.

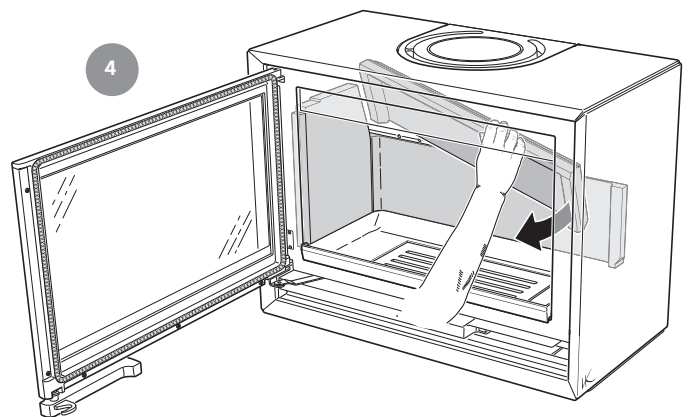
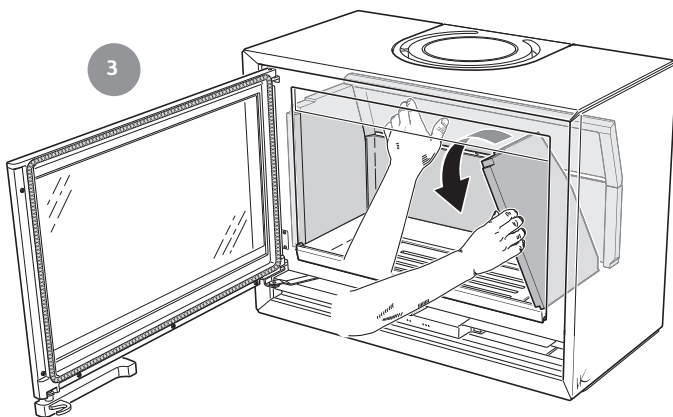
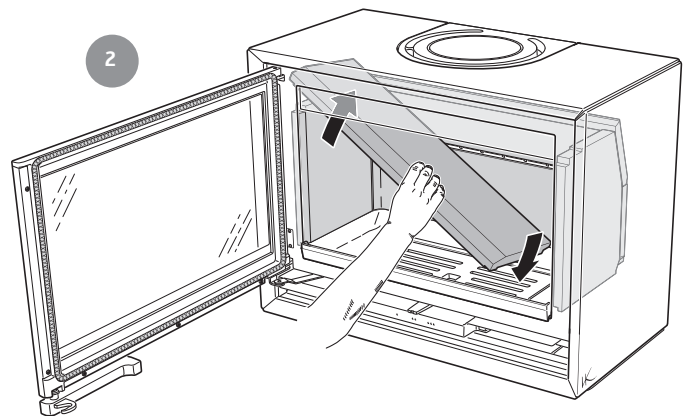
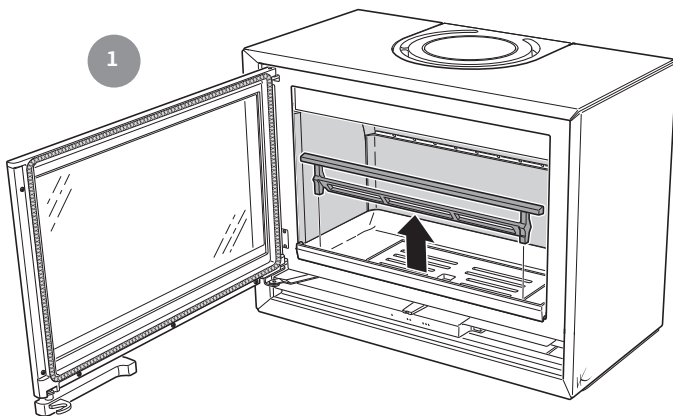


- SE Tilluft
Tillbehör: Tilluftsstos
- DE Zuluft
Zubehör: Zuluftanschluss
- NO Tilluft
Tilbehør: Tilluftsstuss
- FR Arrivée d'air
Accessoires : Manchon d'arrivée d'air
- GB Supply
Accessories: Air inlet
- DK Forbrændingsluft
Ekstraudstyr: Luftindsugningsstuds
- FI Tuloilma
Lisävarusteet: Tuloilmailiitäntä
- IT Alimentazione dell'aria
Accessori: Raccordo per la presa d'aria
- NL Toevoerlucht
Accessoires: Toevoerluchtaansluiting



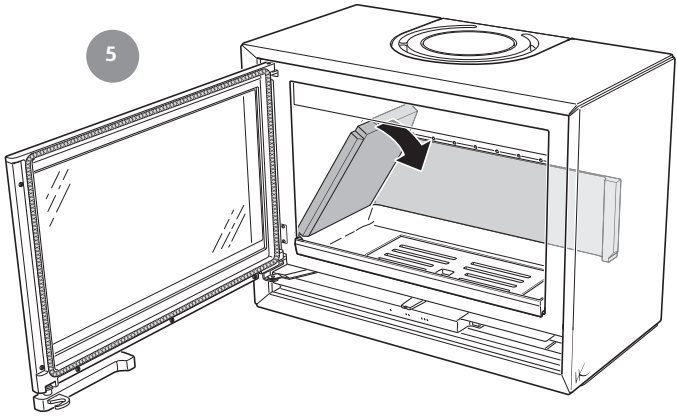


- SE Demontera eldstadsbeklädnaden (Vermiculit)
- DE So demontieren Sie die Brennraumauskleidung (Vermiculit)
- NO Slik demonterer du ildstedsbekledning (Vermikulitt)
- FR Voici comment démonter l'habillage du foyer (Vermiculite)
- GB How to remove the hearth surround (Vermiculite)
- DK Sådan afmonterer du ovnbeklædningen (Vermiculite)
- FI Näin irrotat tulipesän verhouksen (vermikuliitti)
- IT Come smontare il rivestimento del focolare (vermiculite)
- NL Zo demonteert u de kachelbekleding (vermiculiet)

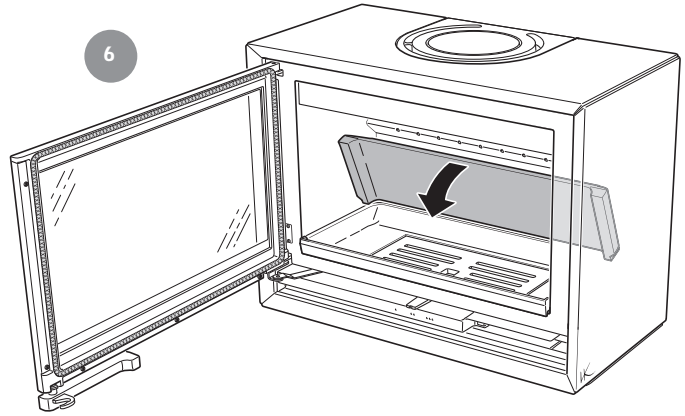




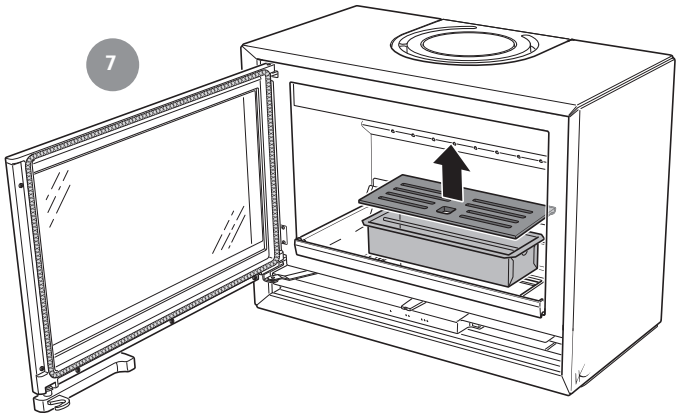
5



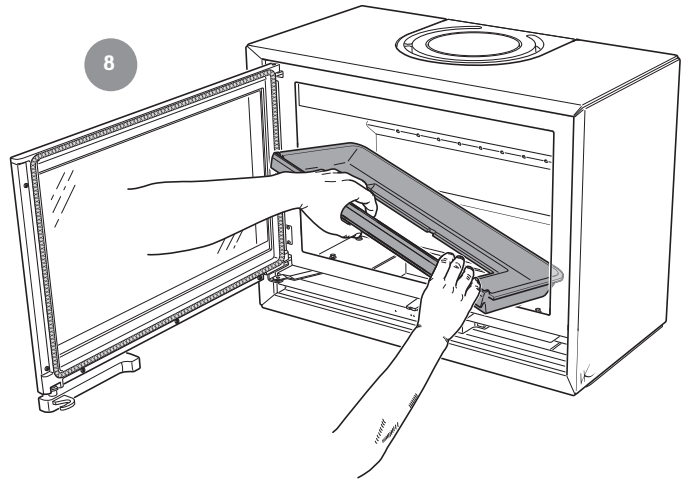
6



7



8





For installation in the UK and in smoke control areas

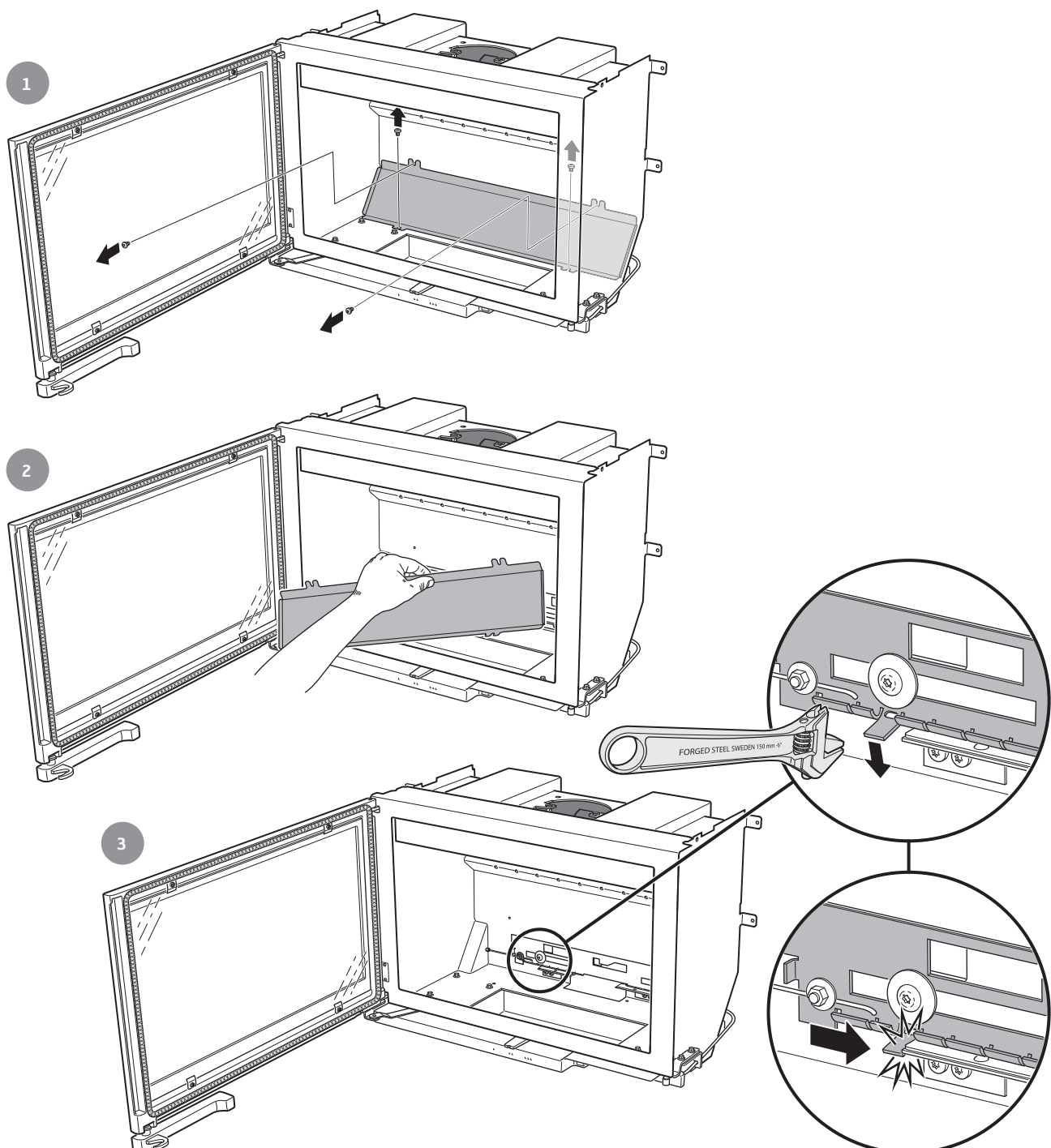
GB

Mandatory for smoke control areas

Contura 310, 320 and 330, 7 kW woodburning stoves has been recommended as suitable for use in smoke control areas. This when burning wood logs and operated in accordance with these instructions and when fitted with a permanent stop to prevent closure of the air control unit beyond 31% open position.

The permanent stop must be installed if the appliance is to be used in a smoke control area, this stop must not be removed in smoke control areas, otherwise an offence will be committed if the appliance is used without the permanent stop in place.

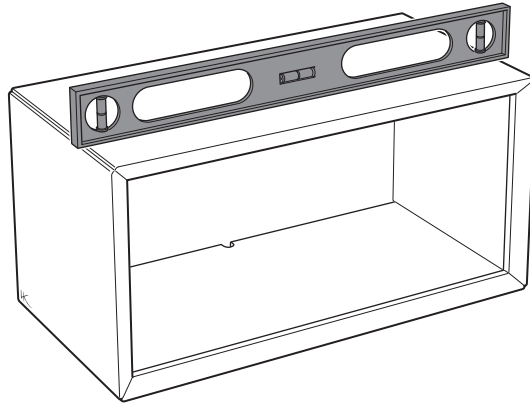
Damper Blocker for C310, C320 and C330



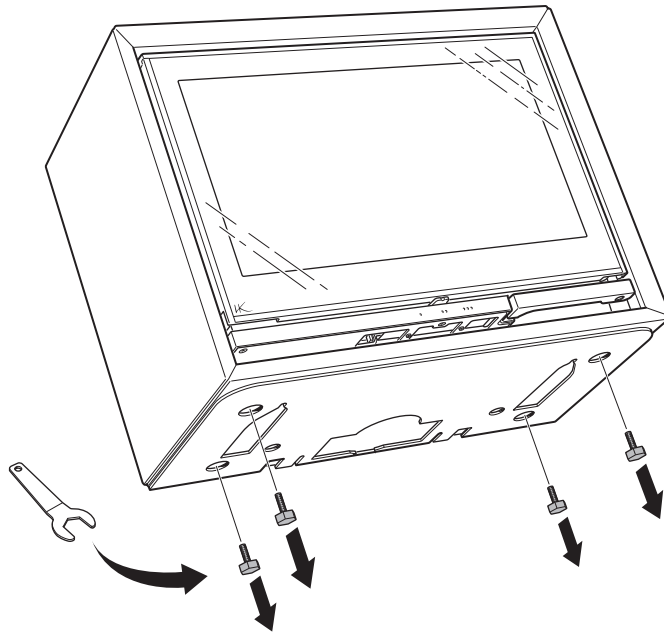


Alt. 2

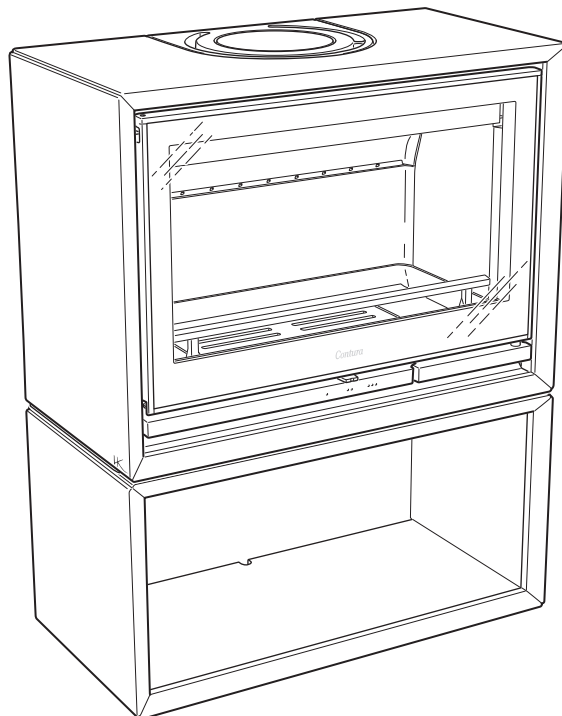
1



2

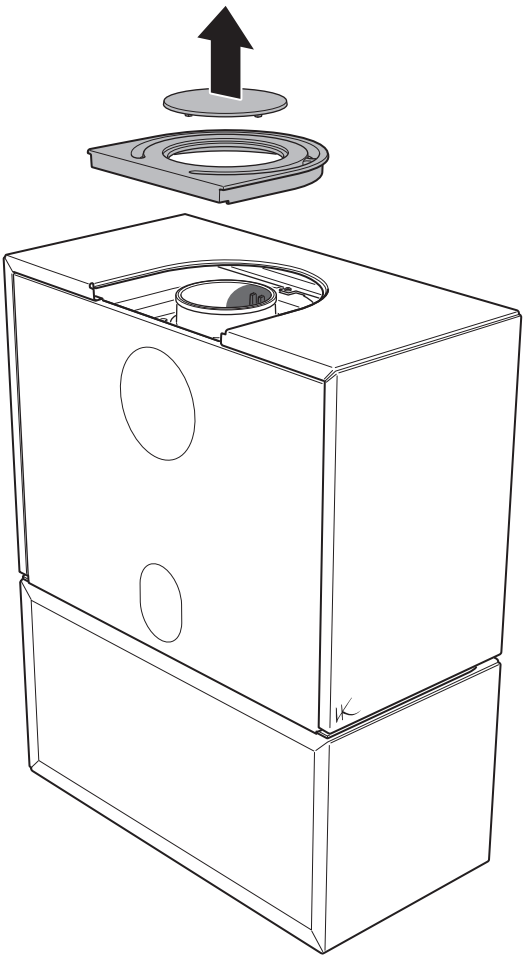


3

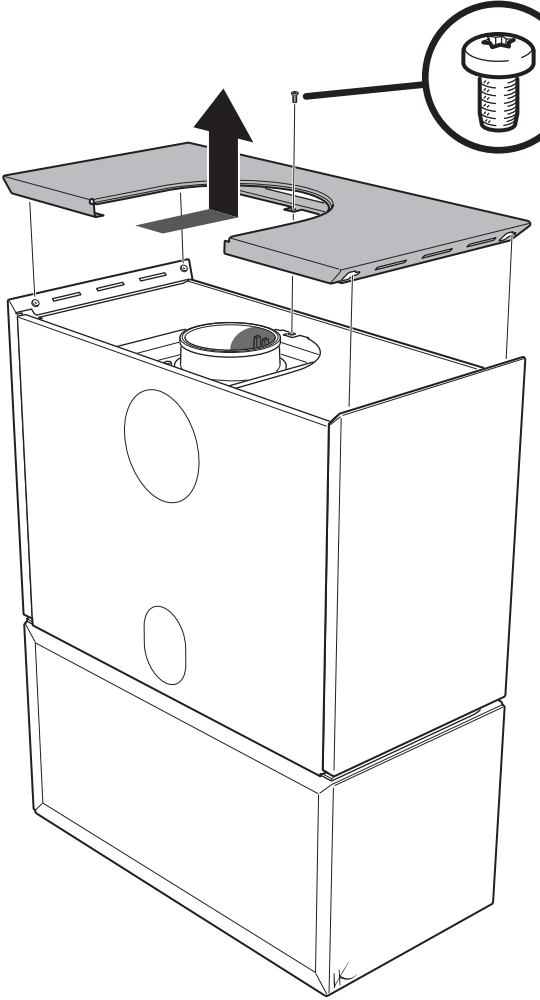




4



5



M5x8 T25

